

Bolzano, città anche di Notte

Verso un piano
dell'**Economia Notturna**
(19:00 - 06:00)

Un progetto strategico per servizi,
cultura e vivibilità



Bozen, eine Stadt auch bei Nacht

Auf dem Weg zu einem **Plan
für die Nachtökonomie**
(19:00–06:00)

Ein strategisches Projekt für
Dienstleistungen, Kultur und
Lebensqualität





Diffusione del
concetto

Crescente
attenzione anche in
Italia e a livello
globale



Profondi cambiamenti
economici

Ritmi cittadini **non più
solo** scanditi dalla
produzione industriale



Trasformazione
urbana

Passaggio al
modello fluido della
"24-hours city"



Ruolo nelle politiche
urbane

Fattore rilevante
per uno **sviluppo
urbano sostenibile**



Verbreitung des Konzepts

Zunehmende
Aufmerksamkeit
auch in **Italien** und
auf **globaler Ebene**



Tiefgreifende wirtschaftliche Veränderungen

Der Rhythmus der Städte
wird **nicht mehr nur** von
der **industriellen
Produktion** bestimmt



Städtische Transformation

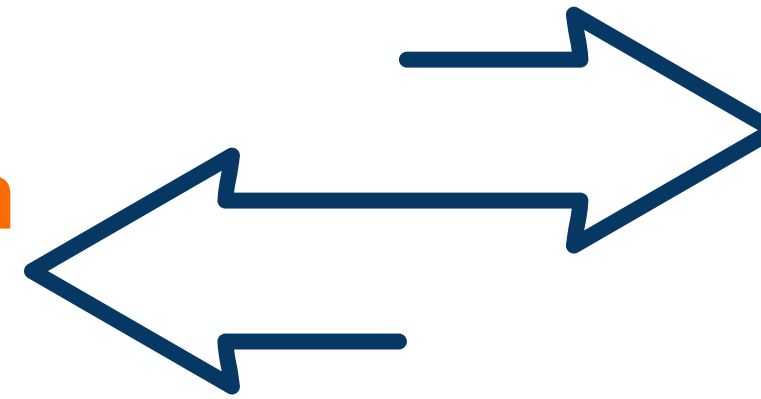
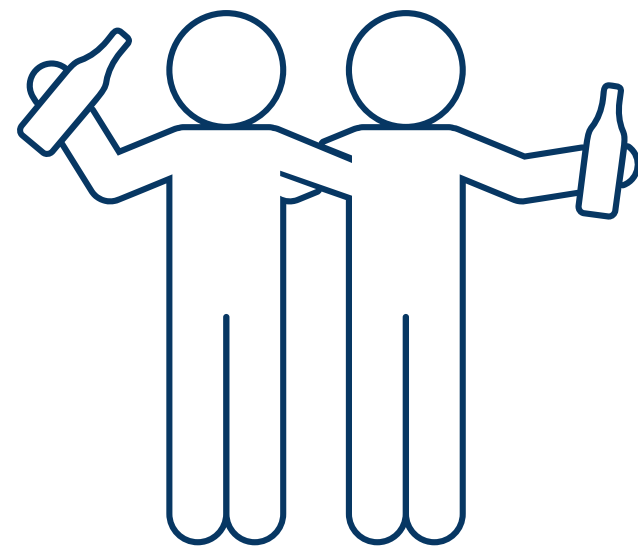
Übergang zum
flexiblen Modell der
„**24-Stunden-Stadt**“



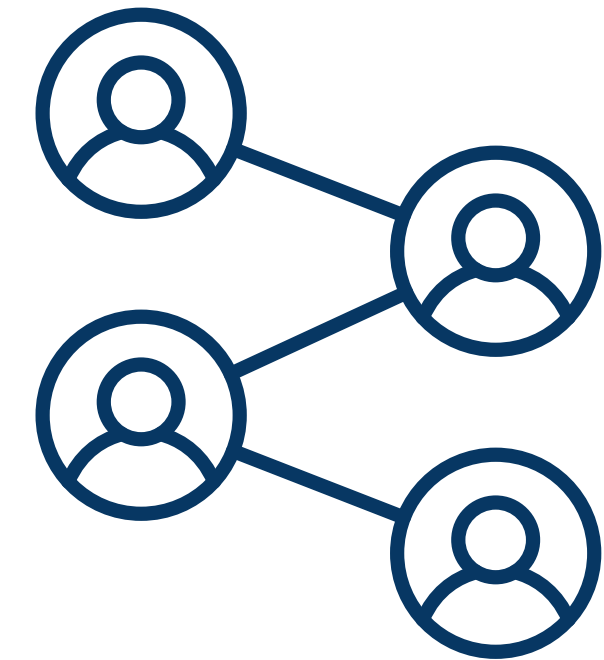
Rolle in der Stadtpolitik

Ein wichtiger
Faktor für eine
**nachhaltige
Stadtentwicklung**

Fino ad oggi:
percezione negativa
della vita notturna



La **nuova visione**:
attività notturna
come **risorsa**



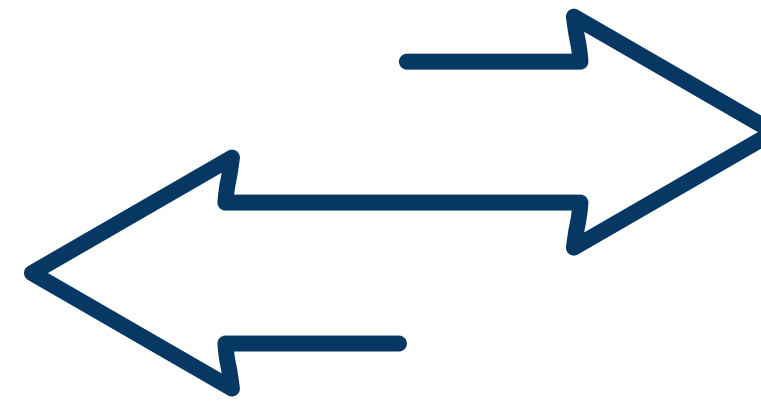
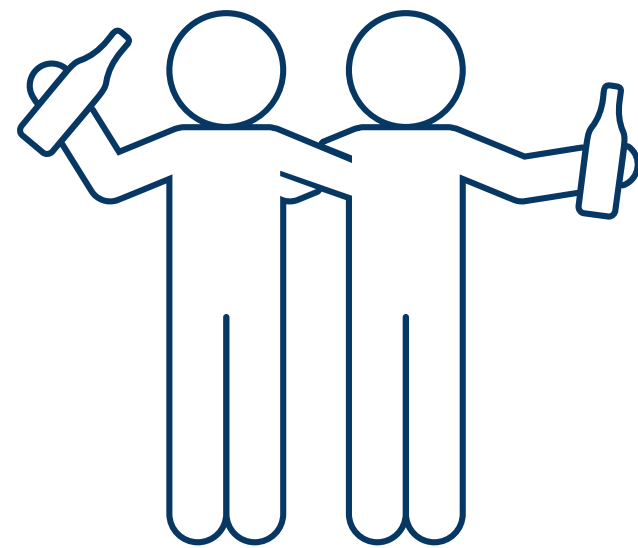
Oltre la
“movida”: un
cambio di
paradigma

Verso un necessario cambiamento:

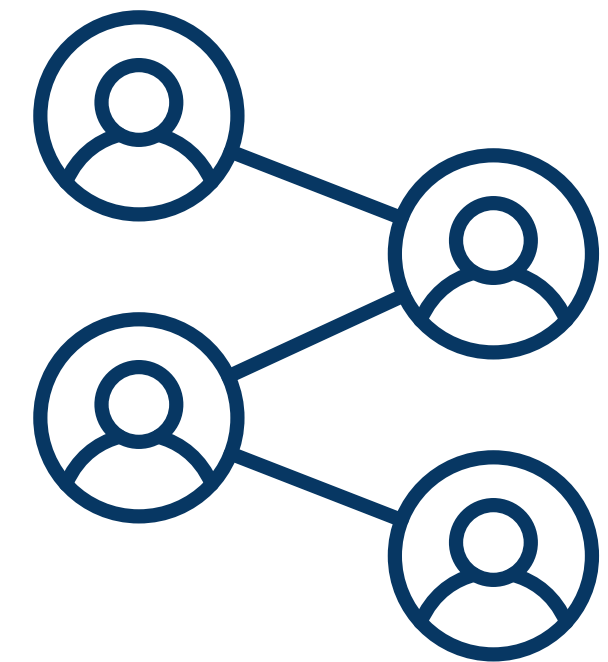
- ripensare ad un **sistema economico della città**
- sviluppare delle **strategie urbane** in base al loro **impatto economico**

Über die
„Movida“
hinaus: ein
Paradigmen-
wechsel

Bis heute: eine
negative
Wahrnehmung des
Nachtlebens



Die **neue Perspektive**:
nächtliche Aktivitäten
als **Ressource**



Auf dem Weg zu einem notwendigen Wandel:

- das **Wirtschaftssystem der Stadt** neu denken
- **städtische Strategien** auf Grundlage ihrer **wirtschaftlichen Auswirkungen** entwickeln

La notte: trasformarla in opportunità



Cultura e tempo libero

Teatri, cinema, eventi, locali



Ospitalità e ristorazione

Hotel, bar, ristoranti



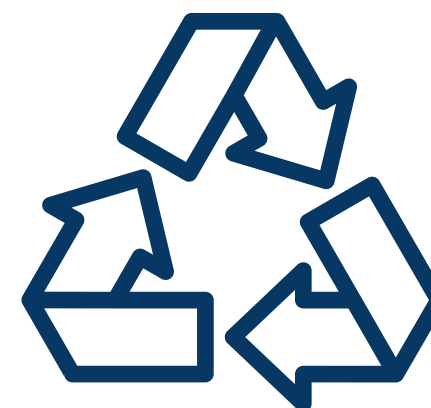
Trasporti e logistica

Chi muove la città



Sanità e assistenza

Farmacie, ospedali, cura



Servizi essenziali

Gestione rifiuti, pulizia urbana

**L'ecosistema
notturno
(19:00 - 6:00)**

Die Nacht: sie in eine Chance verwandeln



Kultur und Freizeit

Theater, Kinos,
Veranstaltungen,
Lokale



Gastgewerbe und Gastronomie

Hotels, Bars,
Restaurants



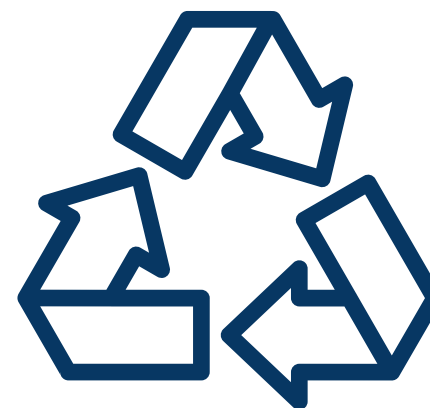
Transport und Logistik

Wer die Stadt bewegt



Gesundheit und Pflege

Apotheken,
Krankenhäuser



Grundlegende Dienstleistungen

Abfallmanagement,
Stadtreinigung

**Das nächtliche
Ökosystem
(19:00 - 6:00)**

Dati economici pre-covid a confronto

Regno Unito

£ 66 miliardi
nel 2016

8%
occupazione
nazionale

Italia

€ 70 miliardi
nel 2015

€ 5,3 miliardi
bar, discoteche e
locali serali

Progetto europeo: "Cities after Dark"

Dal 2023 dieci città in Europa vi hanno aderito per:

- promuovere l'economia notturna come **fattore di rilancio urbano**
- assicurare alla collettività di poter **vivere la città come durante il giorno**

**Il contesto
europeo**

L'esempio guida italiano: Bologna

Una "24-hours-city" che gestisce la vita notturna a 360°



Vergleich wirtschaftlicher Daten vor Covid

Vereinigtes Königreich

£ 66 Milliarden
(2016) | 8%
der nationalen
Beschäftigung

Italia

€ 70 Milliarden
(2015) | € 5,3 Milliarden
aus Bars, Diskotheken
und Abendlokalen

Europäisches Projekt: „Cities After Dark“

Seit 2023 haben sich zehn Städte in Europa zusammengeschlossen, um:

- die Nachtökonomie als **Faktor der städtischen Entwicklung** zu fördern
- der Bevölkerung zu ermöglichen, **die Stadt auch nachts so wie am Tag zu erleben**

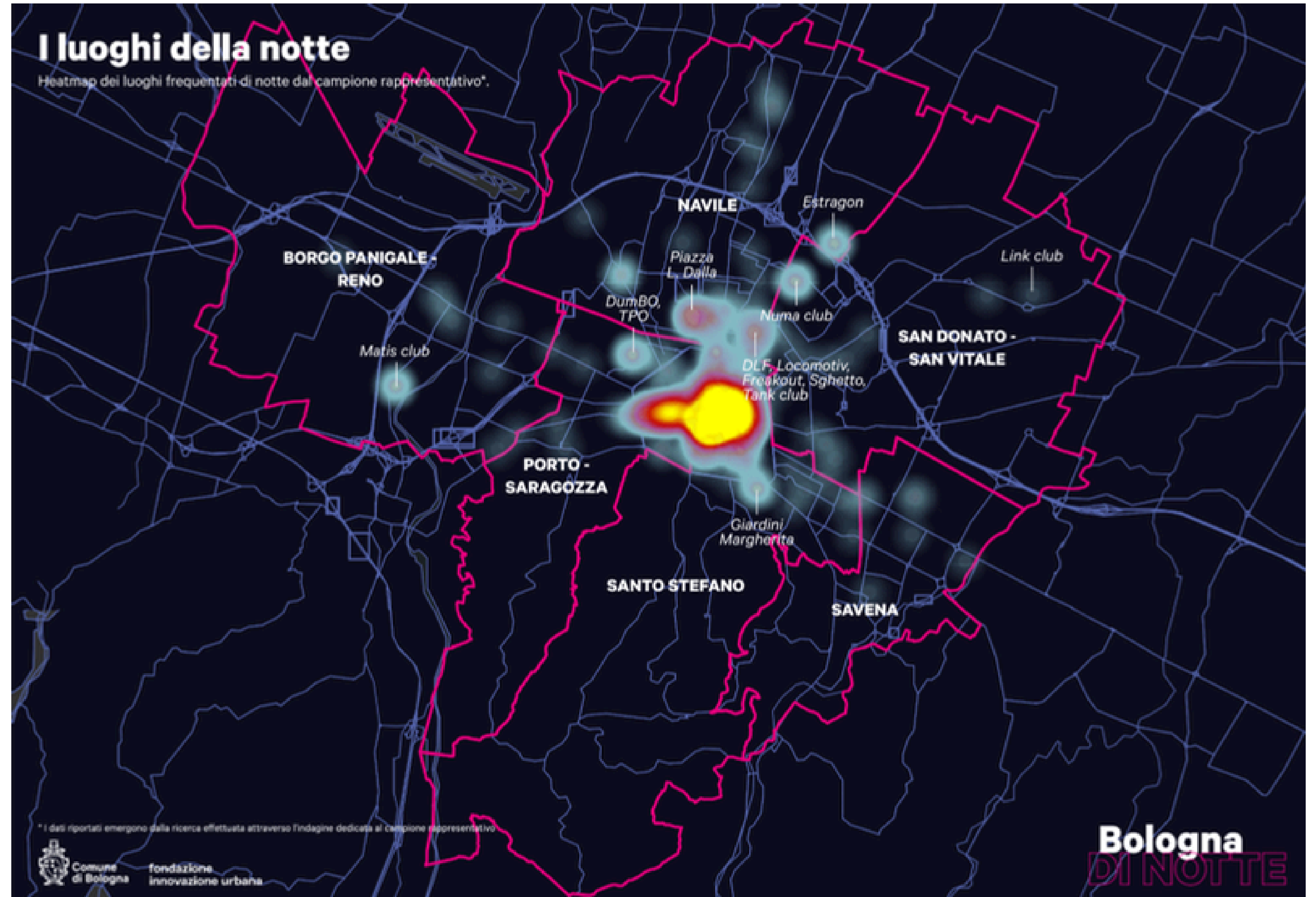
Das führende italienische Beispiel: Bologna

Eine „**24-Stunden-Stadt**“, die das Nachtleben ganzheitlich organisiert



Orte notturne di concentrazione in Bologna Luoghi di concentrazione notturna a Bologna

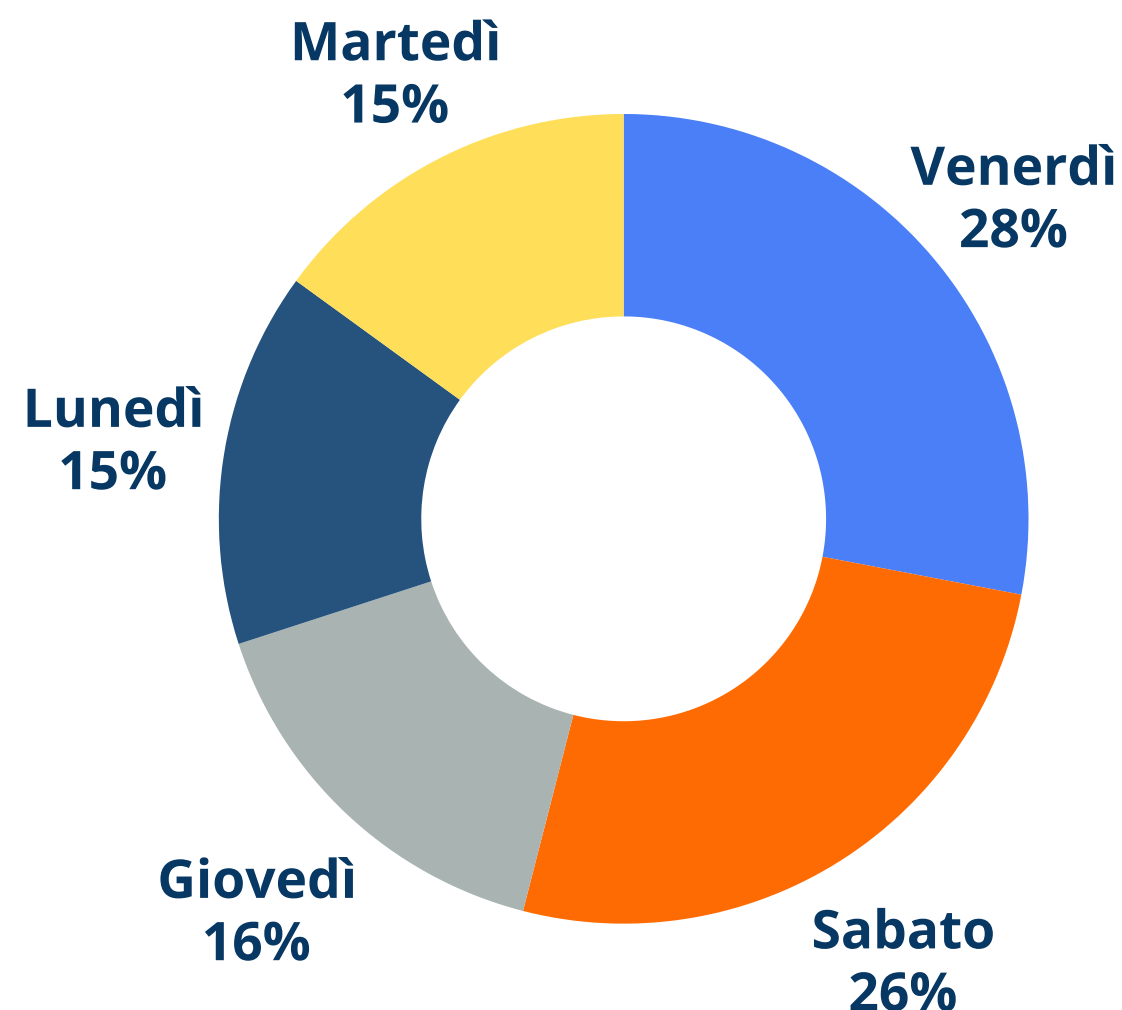
Dall'idea ai
risultati:
l'esempio di
Bologna
Von der Idee
zu den
Ergebnissen:
das Beispiel
Bologna



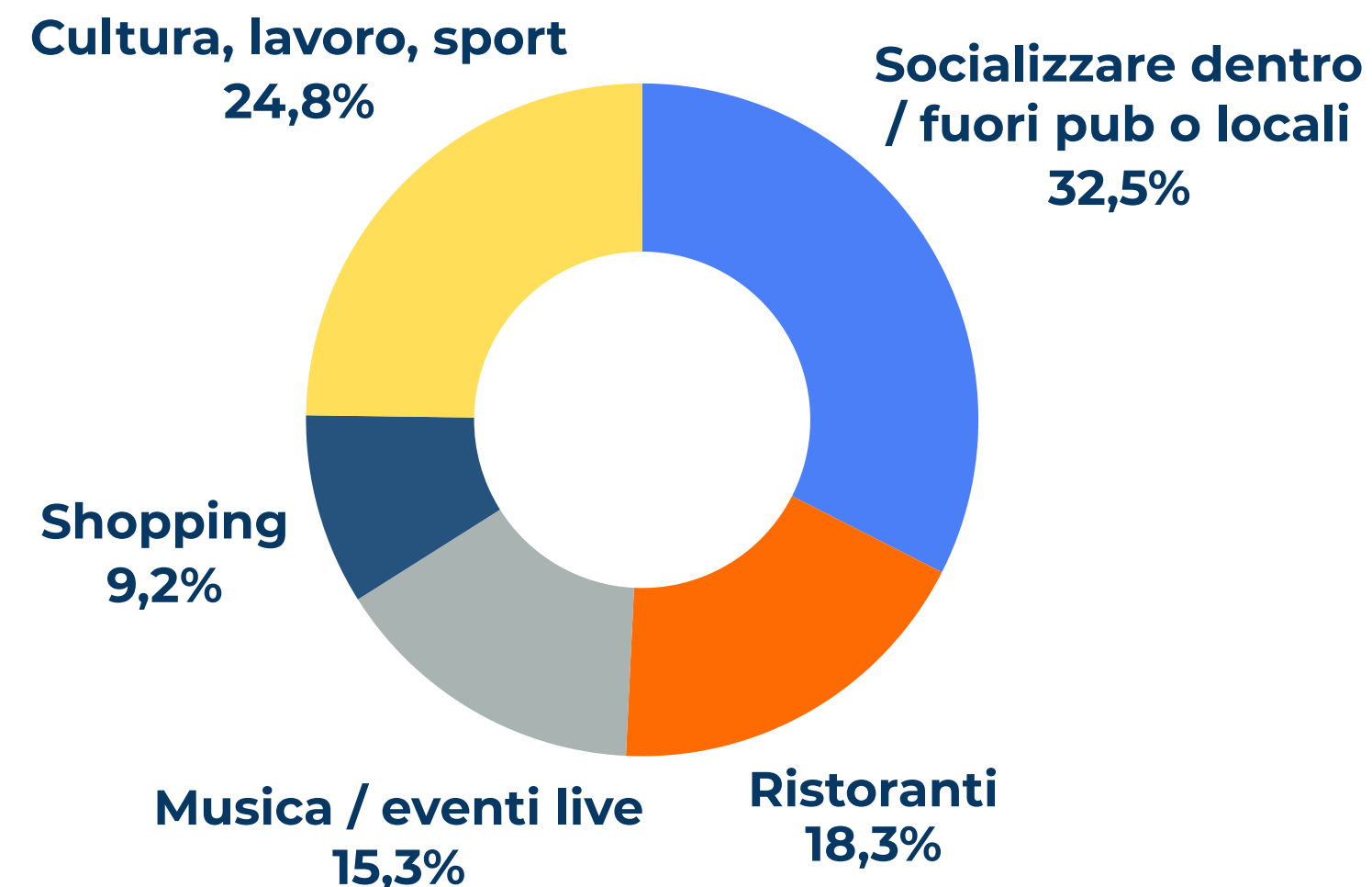
Consultazione dei cittadini

Soddisfazione dell'economia notturna **corrente** (2024): **47,58%**

Giorno preferito per uscite notturne



Attività notturne preferite



Dall'idea ai
risultati:
l'esempio
di Galway

Barriere principali alla **partecipazione** alla vita notturna

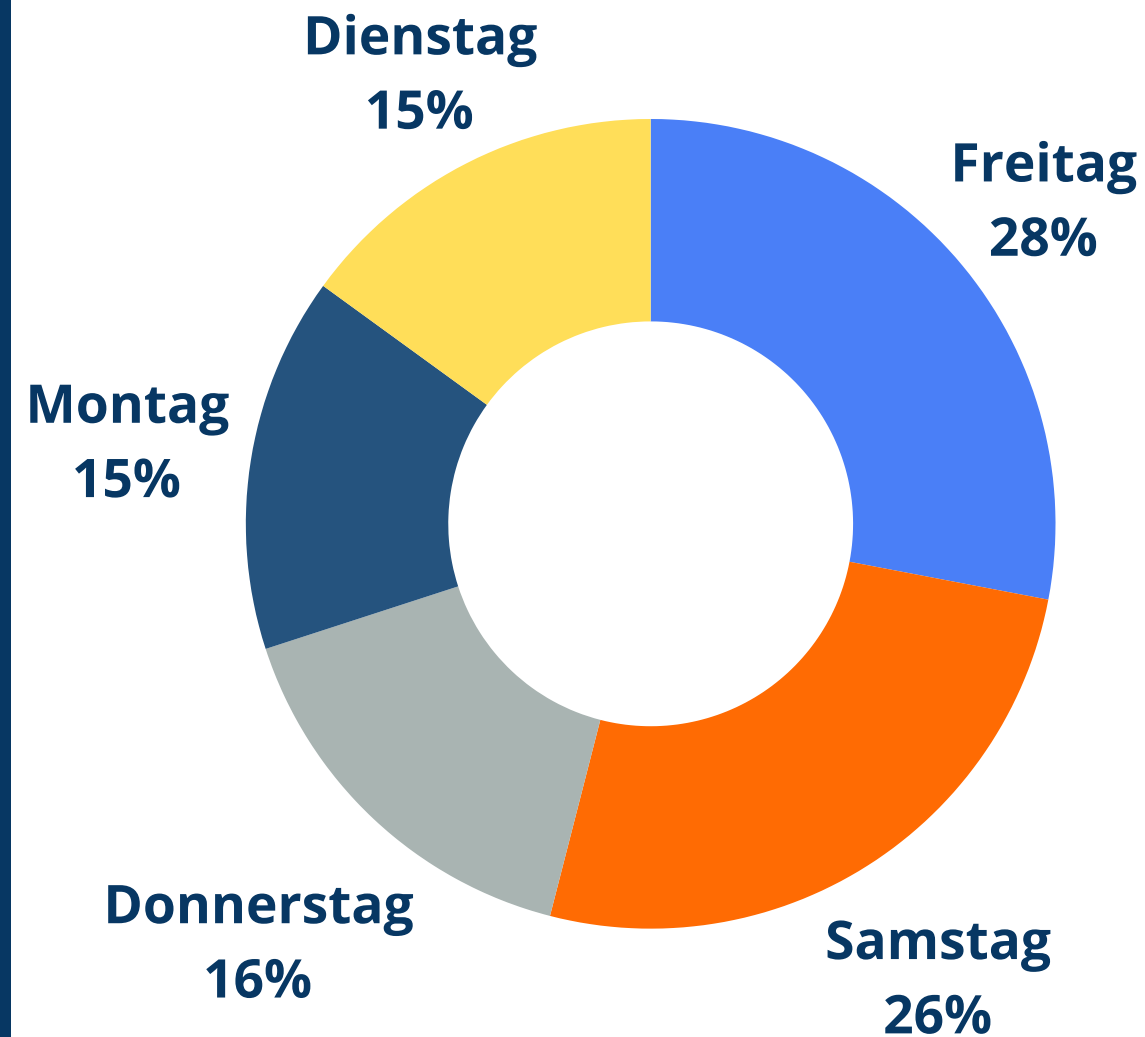
- spesa elevata
- **carenza trasporti pubblici**
- offerta non adeguata agli interessi / **mancanza di alternative** al pub

Bürgerbefragung

Zufriedenheit mit der **aktuellen** Nachtökonomie (2024): 47,58 %

Beliebteste Tage für nächtliche Ausgänge

Beliebte nächtliche Aktivitäten



Kultur, Arbeit, Sport
24,8%

Sozialisieren
in/außerhalb von
Pubs oder Lokalen
32,5%

Einkaufen
9,2%

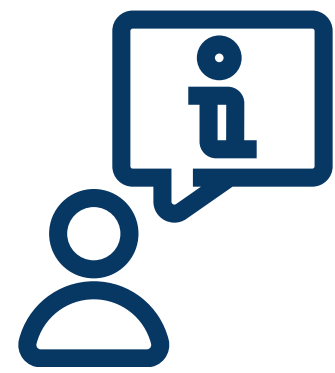
Musik / Live-Events
15,3%

Restaurants
18,3%

Von der Idee
zu den
Ergebnissen:
das Beispiel
Galway

Hauptbarrieren für die **Teilnahme** am Nachtleben:

- **Hohe Ausgaben**
- **Mangel an öffentlichen Verkehrsmitteln**
- Angebot nicht passend zu den Interessen / **Mangel an Alternativen zu Pubs**



La nostra realtà: dati locali e sintesi strategica



Teoria



Pratica



- Spazi urbani e cultura
- Attività economiche: regole e servizi
- Sicurezza e qualità della vita
- Sostenibilità ambientale e mobilità

**Focus
Bolzano**



Unsere Realität: lokale Daten und strategische Zusammenfassung



Theorie



Praxis



- Städtische Räume und Kultur
- Wirtschaftliche Aktivitäten: Regeln und Dienstleistungen
- Sicherheit und Lebensqualität
- Umweltverträglichkeit und Mobilität

**Fokus
Bozen**

Ad oggi sono disponibili dei dati preliminari **eterogenei**:

- provenienti da **diverse analisi settoriali**
- utili come **primi indicatori di riferimento**

Autorizzazioni per manifestazioni 2024 - 2025

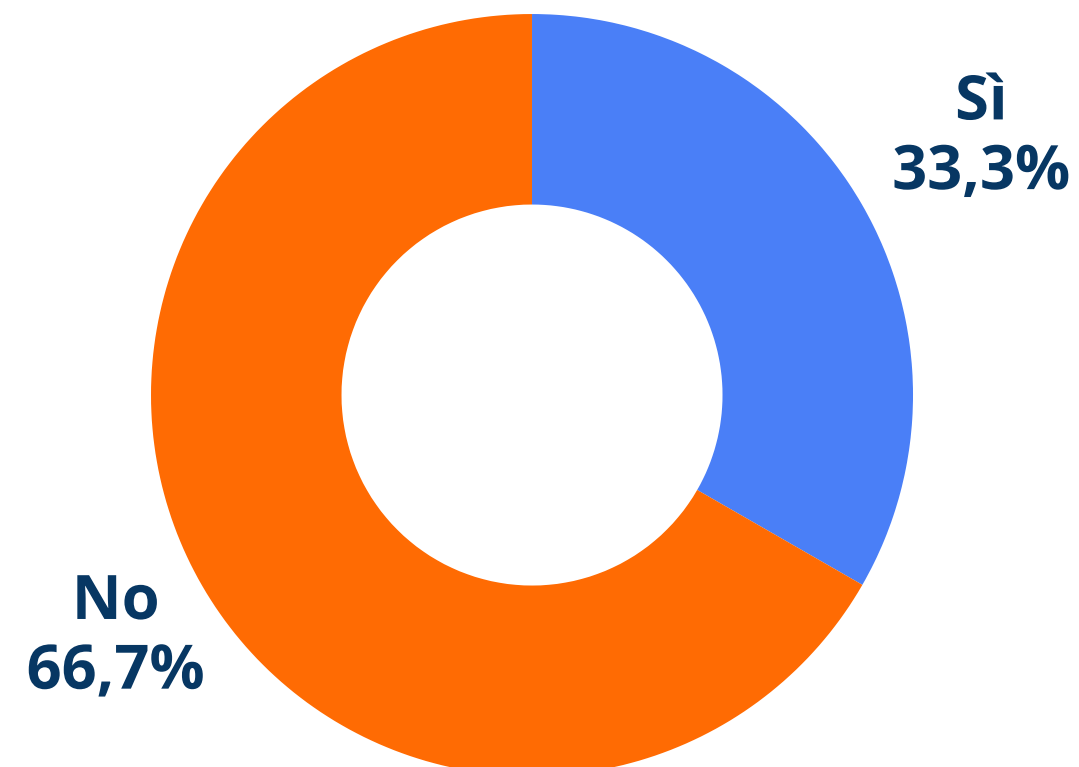


A Bolzano sono state rilasciate 1491 autorizzazioni (senza SCIA)

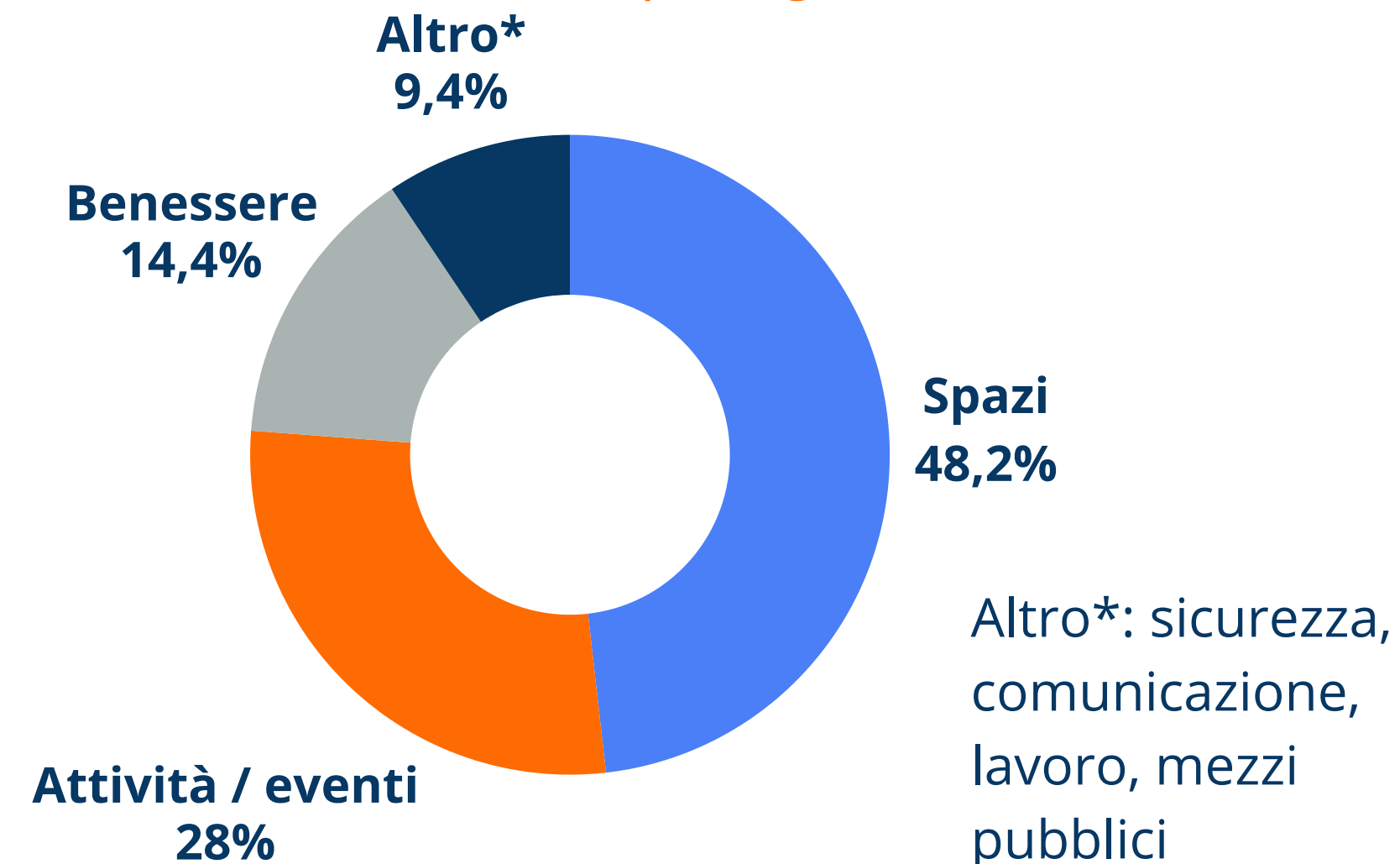
Centri giovanili (12 - 26 anni) - monitoraggio 2023 - 2024



Frequenza centri (almeno una volta al mese)



Cosa serve a Bolzano per i giovani?



Analisi dei dati locali

Bis heute liegen vorläufige, **heterogene** Daten vor:

- aus **verschiedenen Bereichsanalysen** stammend
- nützlich als **erste Referenzindikatoren**

Genehmigungen für Veranstaltungen 2024 - 2025

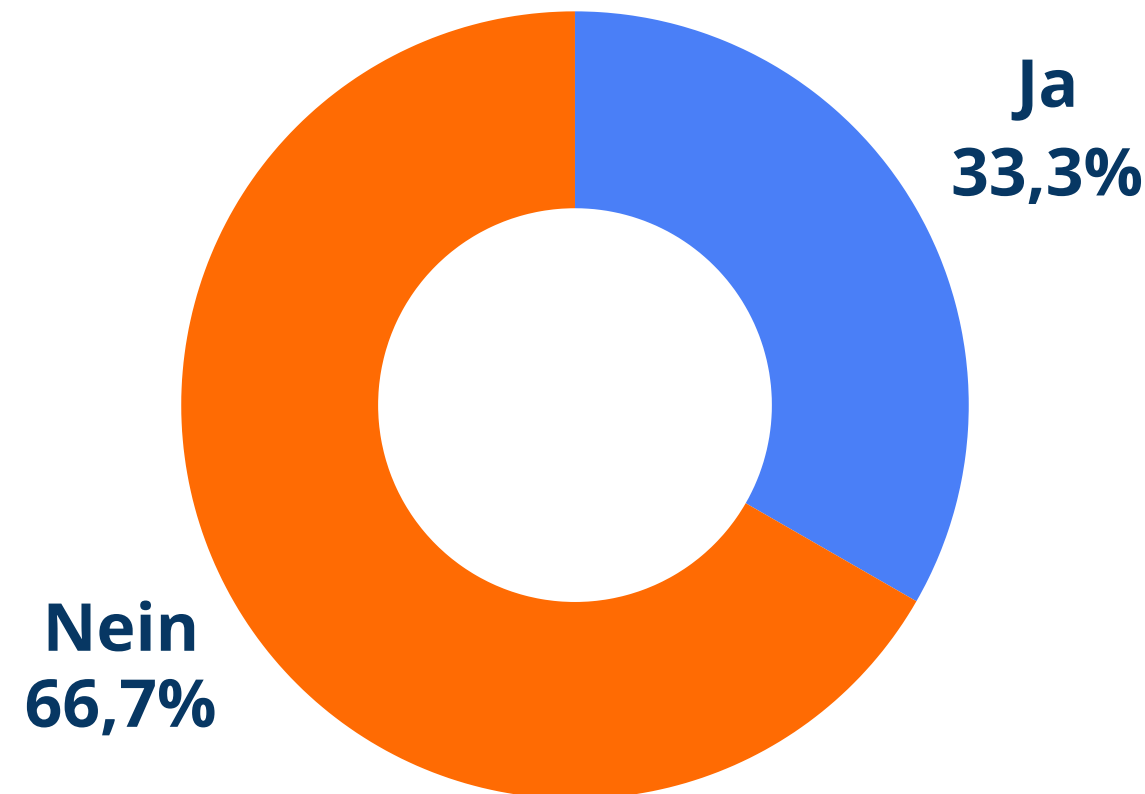


In Bozen wurden 1.491 Genehmigungen erteilt (ohne SCIA)

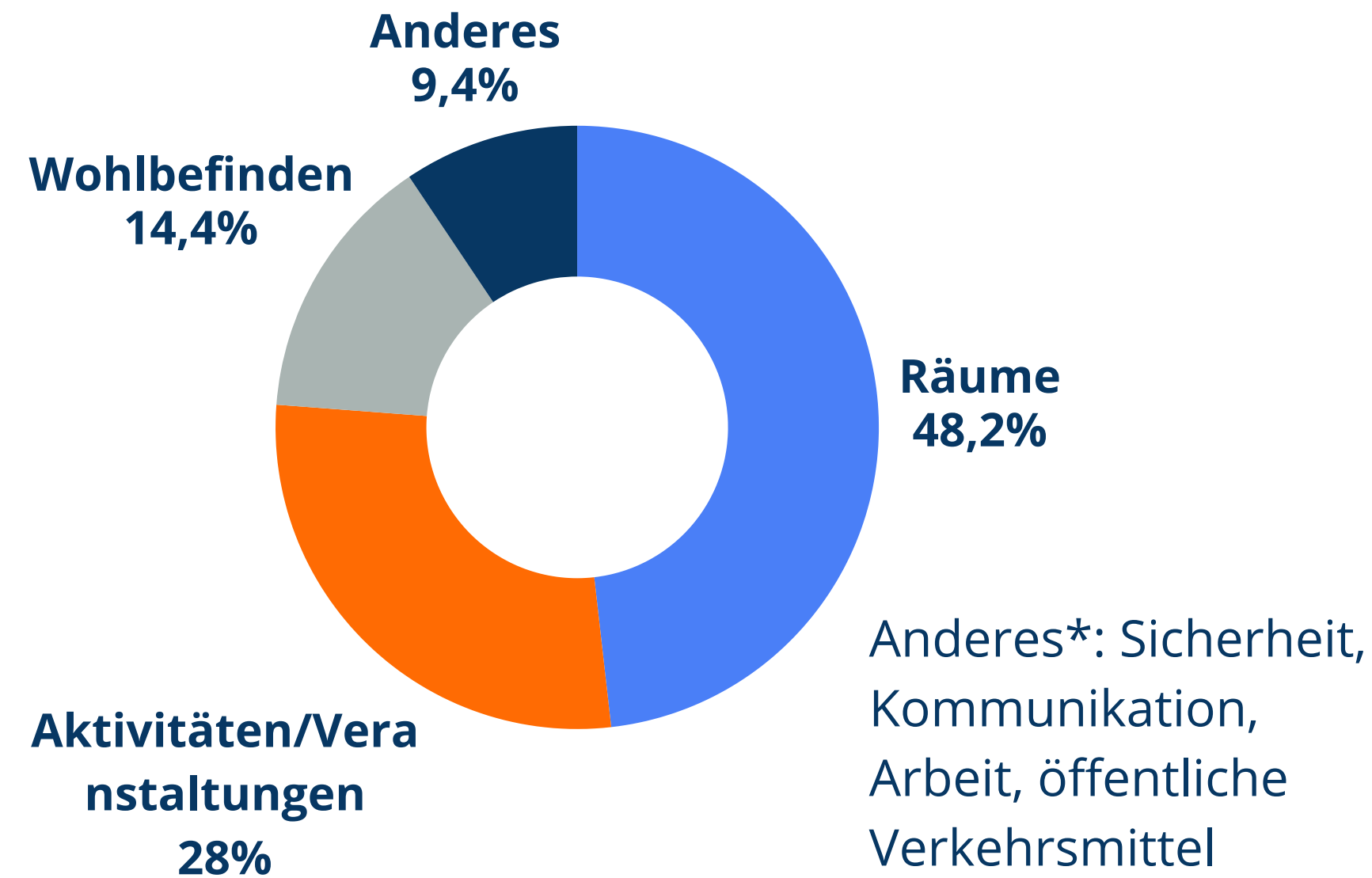
Jugendzentren (12 - 26 Jahre) - Monitoring 2023 - 2024



Besuch der Zentren
(mindestens einmal im Monat)



Was brauchen junge Menschen in Bozen?



Analyse der
lokalen
Daten

Prossimi passi



Raccolta

- **esiti** dei tavoli partecipati
- esiti dei **questionari**



Case study su misura

Caso studio di Bolzano per **valutare l'impatto futuro** delle Linee Guida



Condivisione

Comunicazione agli stakeholder precedentemente coinvolti



Esposizione

Presentazione delle **linee** di indirizzo sull'**Economia della Notte**

Nächste Schritte



Sammlung

- Ergebnisse der **Arbeitsgruppen**
- Ergebnisse der **Fragebögen**



Maßgeschneiderte Fallstudie

Fallstudie Bozen zur **Bewertung der zukünftigen Auswirkungen** der Leitlinien



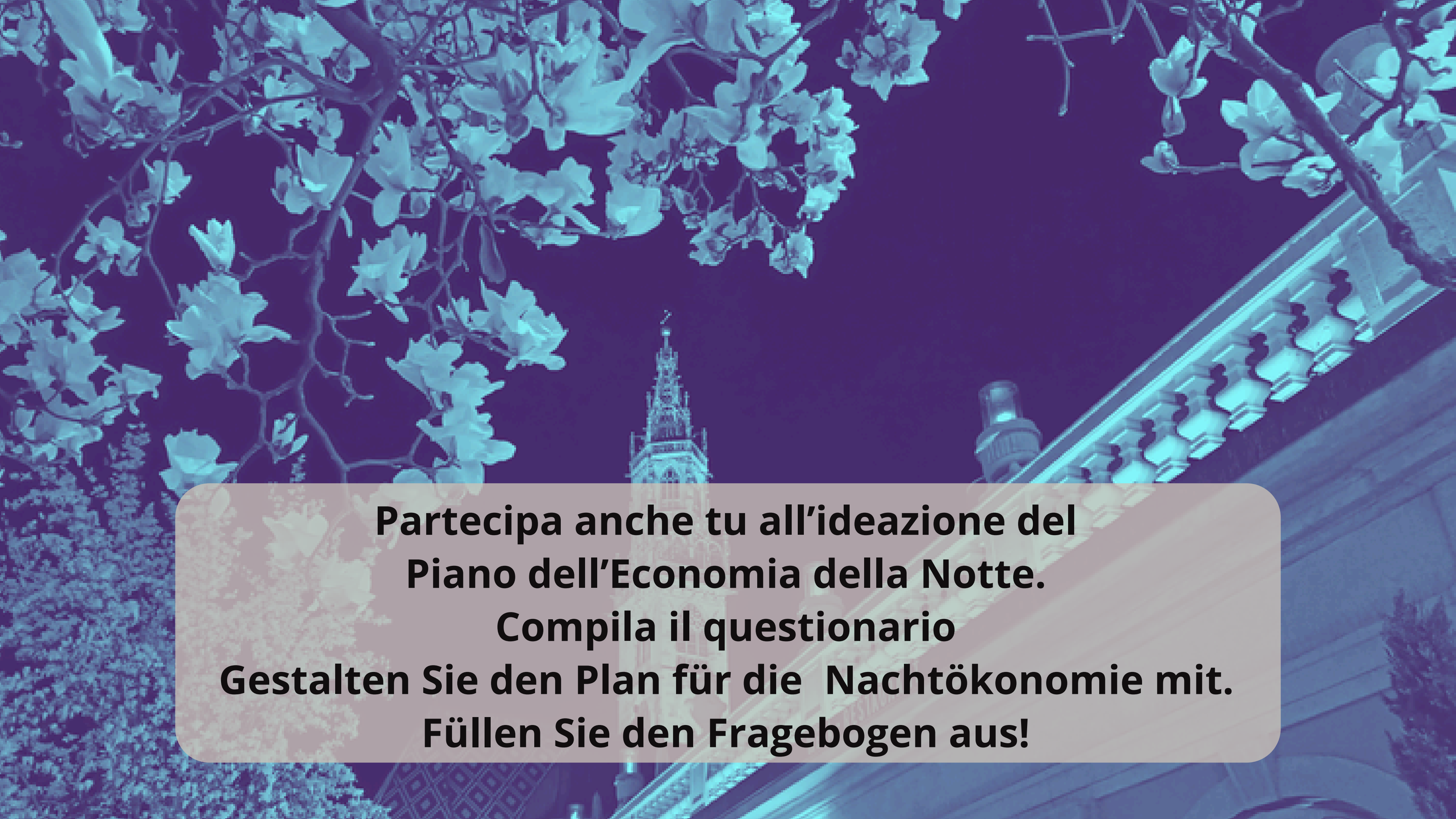
Teilen

Kommunikation an zuvor eingebundene **Stakeholder**



Präsentation

Präsentation **der Leitlinien zur Nachhaltökonomie**



**Partecipa anche tu all'ideazione del
Piano dell'Economia della Notte.
Compila il questionario
Gestalten Sie den Plan für die Nachtökonomie mit.
Füllen Sie den Fragebogen aus!**